Mode d’emploi

QLEENO™

Modèle QS101

⚠ AVERTISSEMENT

Avant la mise en route, le propriétaire et/ou l’utilisateur doivent comprendre le fonctionnement de l’appareil, ses caractéristiques et comment l’utiliser en toute sécurité. Avant d’utiliser l’appareil, et pour votre sécurité, lisez, comprenez et suivez attentivement les instructions fournies avec et sur cet appareil. Si l’utilisateur ne parle pas couramment l’anglais, les renseignements sur l’appareil et les consignes de sécurité doivent être lues à l’utilisateur dans sa langue maternelle

Ce symbole indique qu’il faut être prudent. Il est utilisé pour indiquer un risque potentiel de lésions corporelles. Pour ne pas subir de blessures graves, voire mortelles, veuillez toujours observer les consignes de sécurité

Protégez votre investissement! Enregistrez votre Qleeno à www.qleenousa.com

SFA Companies, Inc.
10939 N. Pomona Ave. Kansas City, MO 64153
customerservices@shinnfuamerica.com

Avant d’utiliser ce produit, lire attentivement ce mode d’emploi et toutes les consignes de sécurité et instructions d’utilisation qu’i l contient.

TABLE DES MATIÈRES

Avertissements	2
Conseils de sécurité et renseignements généraux	4
Description du produit et données techniques	4
Préparation	5
Opération	7
Diagnostic des pannes et entretien	8
Pièces de rechanges	11
Garantie	12

SIGNALISATION

⚠ DANGER
Indique une situation, qui, si elle n'est pas évitée, peut entraîner la mort ou des blessures graves

⚠ AVERTISSEMENT
Indique une situation, qui, si elle n'est pas évitée, peut entraîner la mort ou des blessures graves

⚠ PRUDENCE
Indique une situation, qui, si elle n'est pas évitée, peut entraîner des blessures mineures ou modérées

AVIS
Indique une situation, qui, si elle n'est pas évitée, peut entraîner des dommages

⚠ AVERTISSEMENT

- Il faut prendre connaissance des directives fournies avec/sur cette machine, les comprendre et s'y conformer avant de l'utiliser.
- Inspectez l'appareil avant chaque usage et vérifiez s'il n'y a pas de défaut ou dommage. La machine ne sera pas utilisée si elle a été endommagée, si elle ne fonctionne pas correctement, si elle a été mouillée ou si elle a été laissée à l'extérieur.
- Cette machine requiert une rallonge. Ne roulez pas sur cette rallonge. N'utilisez pas la machine si la rallonge semble endommagée. Inspectez la rallonge avec prudence si elle commence a s'entortiller, se plier, s'écraser ou si on roule dessus. Si vous remarquez un dommage, remplacez la rallonge avant d'utiliser le Qleeno.
- N'utilisez pas le Qleeno pour enlever des matériaux explosifs ou inflammables. Il ne doit pas être utilisé dans un environnement explosif ou inflammable.
- Ne modifiez pas le produit mécaniquement ou électriquement. Ne tentez pas d'altérer ou vaincre les dispositifs de sécurité.
- N'insérez jamais les mains, les pieds ou tout objet dans ou à proximité du mécanisme de brosse lorsque le Qleeno est en fonctionnement. Veuillez toujours déconnecter la machine lorsque vous inspectez le mécanisme de la brosse rotative.
- Le Qleeno ne peut être utilisé que par un personnel correctement formé.
- Vérifiez si la hauteur des roues est correctement ajustée et que l'appareil ne vire pas dans une certaine direction.

Numéro de série _____ **Date d'achat** _____

⚠ AVERTISSEMENT

- Si vous utilisez du détergent avec le Qleeno, suivez toutes les instructions du fabricant. Utilisez uniquement des détergents non moussant.
- Dans la mesure du possible, utilisez le Qleeno sur une surface non obstruée et sans personne dans le chemin. Utilisez dans des endroits bien éclairés.
- Le Qleeno ne convient que pour une utilisation sur des surfaces planes et n'est pas conçu pour les escaliers.
- L'utilisateur doit toujours se trouver derrière la machine lorsqu'elle est en fonctionnement.
- Ne lâchez pas le manche lorsque le Qleeno est en fonctionnement. Gardez toujours le contrôle ferme de la machine. Éteignez toujours la machine lorsque vous ne l'utilisez pas.
- Gardez les enfants hors de portée de l'appareil. Le Qleeno n'est pas un jouet et peut représenter un danger s'il se trouve entre les mains d'un utilisateur non formé.
- Ne jamais laisser la machine sans surveillance lorsque le cordon électrique est connecté à une source d'alimentation.
- Soyez prudent lorsque vous utilisez le Qleeno autour des tables et des étagères où il ya un risque de chute d'objets.
- Éteignez toujours complètement le Qleeno et déconnectez le de la source d'alimentation lorsque vous ne l'utilisez pas ou avant de l'entreposer, de faire des ajustements, de changer les brosses, de le nettoyer, de l'entretenir ou le réparer.
- Déconnectez l'appareil en tirant sur la prise et pas le cordon.
- Lorsque vous effectuez un entretien décrit dans ce manuel, suivez bien toutes les instructions. L'utilisation de pièces non-autorisées ou ne pas suivre les instructions d'entretien peuvent entraîner des blessures et des dommages.
- Un entretien ou un service autre que ceux décrits dans ce manuel doit être effectué par un technicien qualifié.

⚠ PRUDENCE

- N'utilisez ou n'entreposez pas le Qleeno à l'extérieur. Ne l'entreposez pas dans un environnement humide ou mouillé.
- Éteignez toujours la machine complètement lorsqu'elle n'est pas utilisée.
- Ne placez, transportez ou entreposez pas d'objets sur le Qleeno. Ne l'utilisez pas sans le couvercle du moteur en place.
- Une inspection annuelle sera effectuée par un personnel qualifié.
- N'utilisez que des pièces de rechange autorisées par le fabricant.

AVIS

- N'utilisez ou remisez jamais le Qleeno à des températures sous 32°F/0°C. Le liquide restant dans le réservoir pourrait geler. Videz le réservoir complètement si vous transportez le Qleeno dans d'éventuelles conditions de gel.
- N'utilisez que des brosses et des accessoires recommandés par le fabricant. L'utilisation de matériel non autorisé peut nuire au fonctionnement et à la sécurité de la machine.
- Passez l'aspirateur ou balayez la surface d'objets en vrac avant d'utiliser le Qleeno. Le système d'aspiration du Qleeno est conçu pour l'eau seulement.
- N'utilisez ou ne stockez pas cet appareil à proximité de champs magnétiques puissants (comme un appareil d'IRM). Le Qleeno contient des matériaux magnétiques.
- Assurez vous que toutes les brosses soient correctement installées avant d'allumer la machine.
- Les revêtements de sol doivent être testés avant d'utiliser le Qleeno. Le fabricant n'est pas responsable des dommages sur l'appareil ou le sol, si le Qleeno est utilisé avec une brosse, un coussinet ou du détergent incorrect(e).

CONSEILS DE SÉCURITÉ ET RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX

Conservez ces directives. Avant d'utiliser ce produit, et pour votre sécurité, lisez attentivement ce guide et assurez-vous de bien le comprendre et de respecter les directives. Avant l'utilisation, le propriétaire et l'utilisateur de cet appareil doivent savoir comment il fonctionne et comment l'utiliser en toute sécurité. Le propriétaire et l'utilisateur doivent être conscients que l'utilisation et la réparation de ce produit requièrent des compétences et des connaissances particulières. Avant d'autoriser l'utilisation de cet appareil, les consignes de sécurité et les renseignements doivent avoir été transmis à l'utilisateur dans sa langue maternelle. Si un doute subsiste quant à la sécurité ou l'usage correct de ce produit, le retirer immédiatement du service.
Inspectez l'appareil avant chaque usage. Si vous remarquez que certaines pièces sont cassées, déformées, fissurées ou endommagées, ne l'utilisez pas. Tout appareil qui semble endommagé ou qui fonctionne mal doit immédiatement être retiré du service. Il est recommandé qu'un personnel qualifié inspecte annuellement la machine. Vous pouvez vous procurer des étiquettes et des modes d'emploi en vous adressant au fabricant.

DESCRIPTION DU PRODUIT

Le Qleeno est une machine d'épurateur de sol à eau, électrique et à profil bas. Il frotte et assèche en un seul passage, et utilise l'eau et un nettoyant de sol de ménage classique. Le Qleeno est conçu pour un usage commercial et n'est pas un produit de consommation courante.

DONNÉES TECHNIQUES

Largeur de travail	15 in. (12" Coussinet)
Durée de fonctionnement par réservoir	10 - 30 min.
Capacité du réservoir	0.8 gal.
Voltage	230/115V 50/60Hz
Puissance nominale	1500W
Dimensions (W x L x H)	16-1/2" x 38-7/8" x 7-1/2"
Poids (vide)	66 lbs.
Pression de la brosse	26.5 lbs.

PRÉPARATION

⚠ **AVERTISSEMENT:** *Éteignez toujours complètement le Qleeno et déconnectez le de la source d'alimentation lorsque vous faites des ajustements, changez les brosses, effectuez un nettoyage, un entretien ou une réparation.*

⚠ **PRUDENCE:** *N'utilisez jamais le Qleeno sans rallonge, brosse ou porte-coussinet avec coussinet. N'utilisez que des accessoires et équipement recommandés par le fabricant.*

Avant chaque usage

1. Inspectez le Qleeno et assurez vous qu'il n'a pas été endommagé pendant le transport, le remisage ou lors d'un usage précédent.
2. Inspectez la mini raclette et changez la si les bords ou les tuyaux d'aspiration montrent une usure excessive.
3. Inspectez la brosse ou le coussinet à récurer - remplacez si nécessaire.
4. Assurez-vous que la brosse/le coussinet à récurer approprié(e) est solidement fixé(e) à l'appareil.
5. Ajustez les roulettes à la bonne hauteur (réf. page 6).
6. Remplir le réservoir d'eau fraîche et de produits (si souhaité).

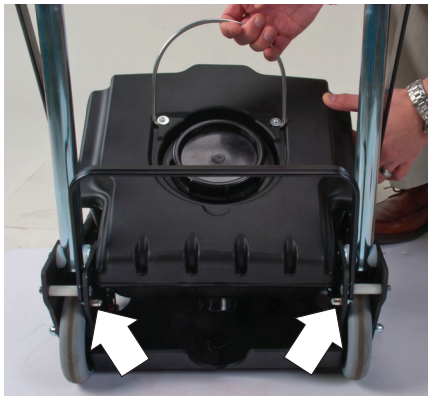
AVIS: *Suivez les instructions du fabricant du produit chimique lorsque vous utilisez un agent nettoyant. Utilisez uniquement des agents non-moussant*

AVIS: *Le Qleeno n'est pas conçu pour être utilisé comme une cireuse. Ne remplissez pas le réservoir avec de la cire.*

AVIS: *Après avoir retiré le réservoir d'eau, portez le toujours avec l'embout de drainage vers le bas –le réservoir peut fuire si vous ne le transportez pas correctement. Lorsque vous remettez le réservoir en place, placez l'arrière du réservoir sur les supports en métal du cadre arrière et insérez les encoches du réservoir dans les orifices correspondants du cadre.*

AVIS: *Videz toujours l'eau sale après chaque usage.*

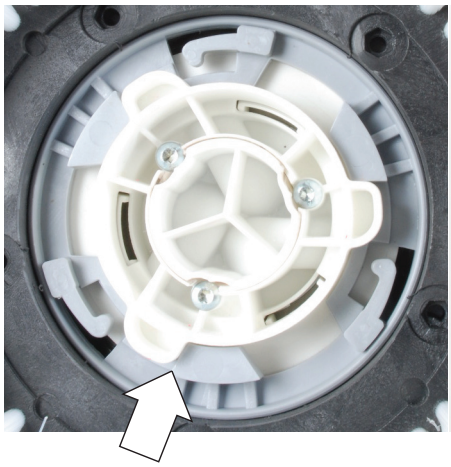
Portez le réservoir avec l'embout de drainage vers le bas –l'eau pourrait fuire par les ouvertures du devant.

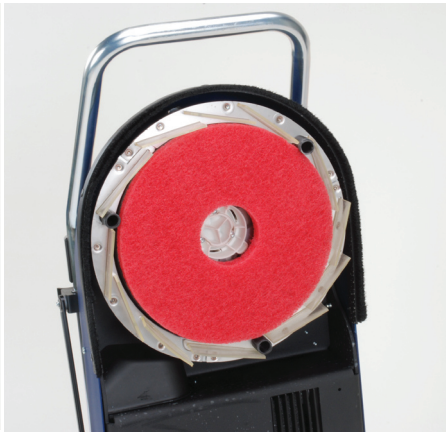

Placez le réservoir d'eau sur les supports en métal du cadre arrière.

Assembler la brosse/le coussinet à récurer

1. Le pied de support replié, mettez le Qleeno en position verticale et tournez le support de la brosse/du coussinet à récurer dans le sens contraire des aiguilles d'une montre pour l'enlever.
2. Pour mettre la brosse, la placer et la tourner dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à contact avec les languettes d'assemblage sur le moyeu (voir photo ci-dessous).
3. Si vous utilisez le coussinet à récurer, fixez le coussinet au velcro sur le support du coussinet ensuite placez le de la même manière que la brosse.

AVIS: *Pour un rendement optimal et une plus longue durée de vie du coussinet, veillez à bien centrer le coussinet à récurer sur son support.*





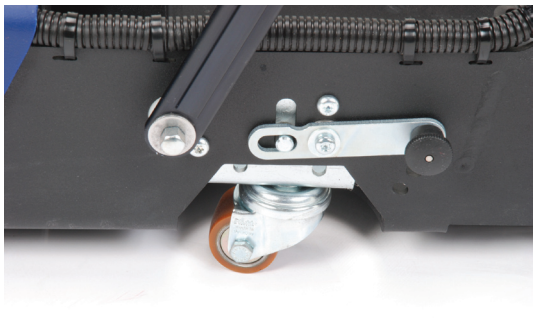
Déplier le manche

Débloquez les sécurités du support du manche des deux côtés du manche, élevez le manche à la position souhaitée et re-enclenchez les sécurités des supports du manche. Le manche est ajustable en position verticale et intermédiaire pour accommoder l'utilisateur.

Ajuster les roulettes

AVIS: *La brosse/le coussinet du Qleeno doit toujours être en action le plus horizontalement possible, et l'appareil ne devrait pas traîner ou tirer dans toutes les directions. Si on utilise l'appareil régulièrement, un ajustement des roulettes sera requis de temps en temps.*

1. Tirez le bouton situé sur le bras d'ajustement (voir photo) et levez/abaissez la roulette à la position souhaitée.

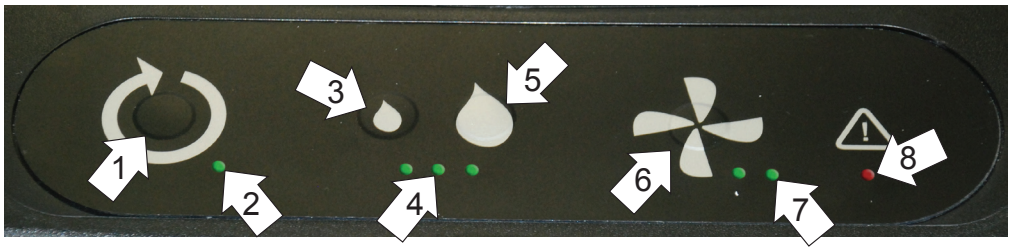


2. Le bouton se nichera dans une des 4 encoches sur le côté de l'appareil.

OPÉRATION

Démarrer le Qleeno

1. Le Qleeno requiert l'utilisation d'une rallonge. Le manche doit être vertical et bloqué.
2. Assemblez la brosse ou le porte-coussinet avec coussinet à récurer suivant les instructions de la page précédente.
3. Branchez l'appareil à une prise de courant normale (110V) via la rallonge.
4. Penchez légèrement le Qleeno en arrière avant de le démarrer, pour éviter d'endommager l'épurateur de sol. Démarrer le Qleeno en appuyant sur le bouton Start/Stop de la machine qui se trouve sur le tableau de commande. L'appareil fera d'abord un bref test de fonctionnement, ensuite l'épurateur de sol, le débit d'eau et l'aspiration démarreront.
5. Règlez le débit d'eau via la fonction "Decrease Water Flow" ou "Increase Water Flow" sur le tableau de commande. Ajustez l'aspiration de l'eau avec les touches représentées ci-dessous.



1. Start/Stop de la machine
2. Lumière indicatrice de la machine
3. Réduction du débit d'eau
4. Lumières indicatrices du débit d'eau
5. Augmentation du débit d'eau
6. Start/Stop de l'aspiration
7. Lumière indicatrice de l'aspiration
8. Lumière d'avertissement (rouge)

Opération courante

Les meilleurs résultats seront obtenus lorsque vous utilisez toujours un réservoir rempli d'eau propre et de produit nettoyant (si nécessaire). Actionnez le Qleeno avec des mouvements lents, en faisant des rangées qui se chevauchent et en couvrant une partie de surface à nettoyer à la fois.

AVIS: *Changez de direction lentement – ne déplacez pas le Qleeno en faisant des mouvements brusques ou saccadés.*

Une surveillance judicieuse du débit d'eau devrait fournir à l'utilisateur environ 10 - 25 minutes de temps de travail (avec réglage faible du débit d'eau - 0,03 gal/min; réglage moyen du débit d'eau - 0,05 gal/min; réglage élevé du débit d'eau - 0,10 gal/min).

Éteindre le Qleeno

1. Arrêtez l'eau en appuyant sur le bouton "Decrease Water Flow" sur le tableau de commande jusqu'à ce le signal lumineux s'éteigne. Continuez le nettoyage pendant dix secondes pour recueillir l'excès d'eau.
2. Éteignez le Qleeno en appuyant sur la touche aspiration "Start/Stop" sur le tableau de commande. L'aspiration se poursuivra pendant encore deux secondes.
3. Débranchez la prise de la source d'alimentation.
4. Videz le réservoir d'eau sale.

Après chaque usage

1. Nettoyez l'insert du moyeu et la cuve du moyeu.
2. Videz le réservoir d'eau. Placez le Qleeno au-dessus d'un égout et pressez la touche "Decrease Water Flow" pendant trois secondes pour vider l'eau propre.
3. Nettoyez la brosse/le coussinet et la mini raclette.

Transport du Qleeno

⚠ **PRUDENCE:** *Ne tentez pas de soulever l'appareil sans aide. Si vous ne devez effectuer qu'une petite distance avec le Qleeno, penchez-le simplement vers l'arrière sur les roues de transport.*

1. Débloquez les loquets de support du manche, baissez le manche dans sa position la plus basse et re-bloquez les supports du manche.
2. Soulevez l'avant de la machine et faites roulez le Qleeno avec son poids reposant sur les roues de transport.

DIAGNOSTIC DES PANNES

Symptômes	Solution
Le Qleeno ne démarre pas	• Vérifiez le raccordement électrique et le fusible.
La lumière indicatrice d'avertissement du panneau de contrôle est allumée.	• Le niveau d'eau du réservoir est bas. Videz l'eau sale et remplissez le réservoir avec de l'eau propre.
Le Qleeno fait bip et s'éteint.	• Le réservoir d'eau est vide. Videz l'eau sale et remplissez le réservoir avec de l'eau propre.
L'eau ne s'écoule pas après le démarrage.	• Vérfiez les filtres pour voir si il n'y a pas d'obturation.
Le Qleeno fuit.	• Nettoyer les joints du réservoir d'eau. • Vérifier si le bouchon du réservoir d'eau est bien serré et bien fileté. • Vérifier la pompe à eau. • Vérifiez si le réservoir d'eau n'est pas endommagé.
Le Qleeno fuit lors du transport.	• Vérifiez si les deux capuchons du réservoir d'eau sont solidement fermés.
Le Qleeno traîne ou tire dans une direction lorsqu'il est allumé.	• Ajustez les roulettes (voir pg. 5)

ENTRETIEN

⚠ **AVERTISSEMENT:** *Ne retirez pas le couvercle du moteur. Un entretien nécessitant le retrait du couvercle ne doit être effectué que par un technicien qualifié.*

Changer le fusible

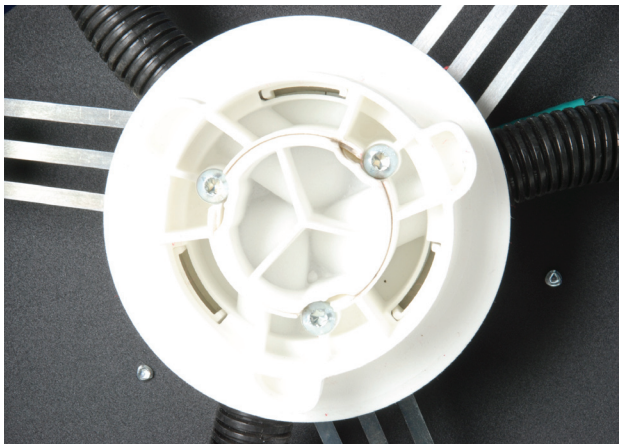
Attendez 15 minutes après avoir éteind la machine avant de changer le fusible et la redémarrer. Le fusible est un fusible standard de 115V/10A, et se trouve sous le panneau de commande, à proximité du raccordement électrique.

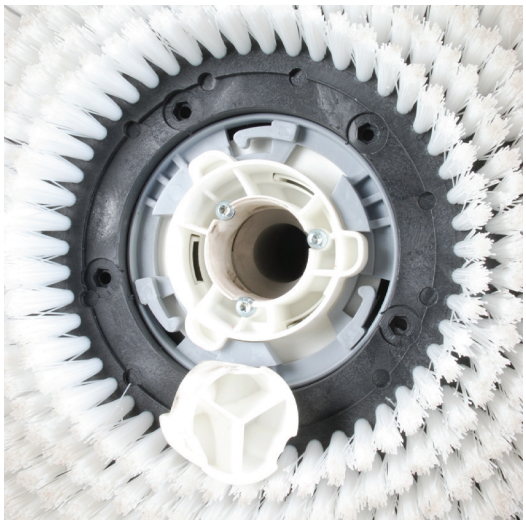
Nettoyage du moyeu

⚠ **AVERTISSEMENT:** *Veuillez toujours complètement éteindre le Qleeno et débrancher la source d'alimentation lorsqu'il n'est pas utilisé ou avant de le ranger, de faire des ajustements, de changer les brosses, d'effectuer tout type de travaux de nettoyage, d'entretien ou de réparation.*

AVIS: *Le moyeu doit être nettoyé après chaque utilisation afin d'assurer une performance optimale.*

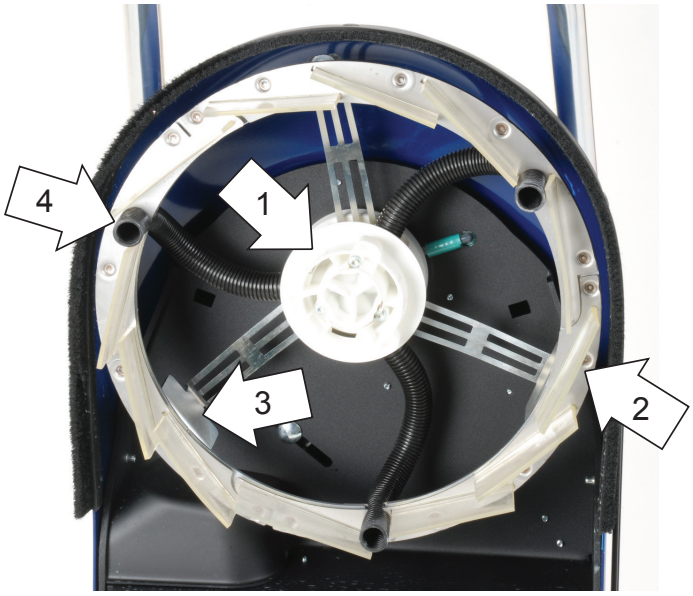
1. Tournez l'insert du moyeu dans le sens des aiguilles d'une montre pour relâcher le loquet baïonnette.
2. Enlevez et nettoyez l'insert du moyeu. Nettoyez la cuve du moyeu.
3. Pour remonter le moyeu, couplez les rainures de l'insert du moyeu avec les vis autour du moyeu, pressez à fond l'insert et tournez dans le sens contraire des aiguilles d'une montre pour le fixer.

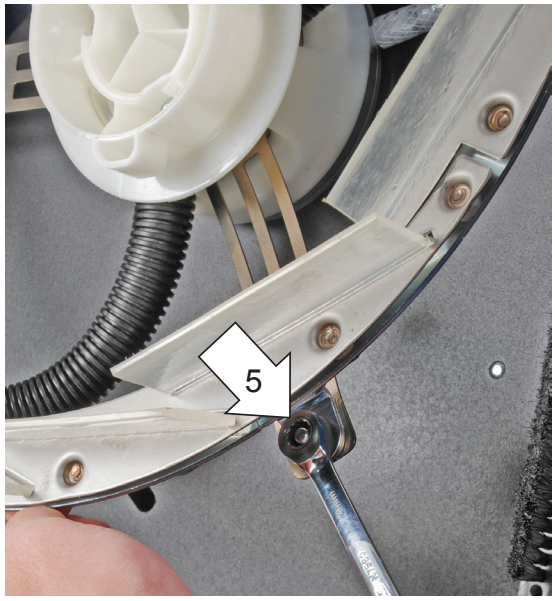




Changer les mini raclettes

1. Retirez la brosse ou le porte-coussinet.
2. Débranchez les trois tuyaux d'aspiration du moyeu.
3. Soulevez la mini raclette suffisamment pour permettre l'accès aux écrous du cadre du montage.
4. Utilisez une clé 8 mm pour retirez les écrous qui attachent la mini raclette au cadre de montage et la remplacer par une nouvelle raclette.
5. Pour fixer la mini raclette, suivez les étapes 1 - 5 dans l'ordre inverse.





1. Moyeu
2. Mini raclette
3. Cadre de montage de la mini raclette
4. Tuyau d'aspiration
5. Écrou 8mm

Ajustement des tuyaux d'aspiration

AVIS: *Un ajustement correct des tuyaux d'aspiration est essentiel pour un bon fonctionement. Vérifiez l'ajustement des tuyaux régulièrement.*

1. Pincez le tuyau pour permettre l'insertion dans la mini raclette.
2. Le bout du tuyau d'aspiration devrait dépasser la surface de la raclette d'environ 1-3/16"

Enretien hebdomadaire
1. Vérifiez si les brosses pivottent sans problème.
2. Vérifiez si le réservoir d'eau n'a pas de fuite et si la membrane qui sépare l'eau propre et l'eau sale est en bon état.

Entretien mensuel
1. Effectuez l'entretien hebdomadaire.
2. Rinsez les tuyaux d'eau en nettoyant une surface du sol avec une grande quantité d'eau.
3. Nettoyez soigneusement les joints de culasse autour du réservoir d'eau.
4. Nettoyez les capuchons de vidange et de remplissage du réservoir d'eau.
5. Nettoyez l'intérieur des réservoirs d'eau propre et d'eau sale.

Après les 100 premières heures d'utilisation
La fréquence d'utilisation et le type d'environnement dicteront le moment où certains entretiens devront être effectués. Lubrifiez les roulettes avec de la graisse contenant du silicone ou un spray. Inspectez entièrement l'appareil pour vérifier s'il y a des dommages, des vis qui sont desserrées, des écrous ou autres pièces manquant(e)s.

Entretien annuel
Il est conseillé d'apporter votre Qleeno au centre de service agréé le plus proche pour une inspection approfondie.

Avant une longue période d'inutilisation
1. Effectuez l'entretien mensuel.
2. Videz complètement l'eau de l'appareil.
3. Lubrifiez les joints de culasse avec de la graisse contenant du silicone.

Èspérance de vie approximative des éléments critiques

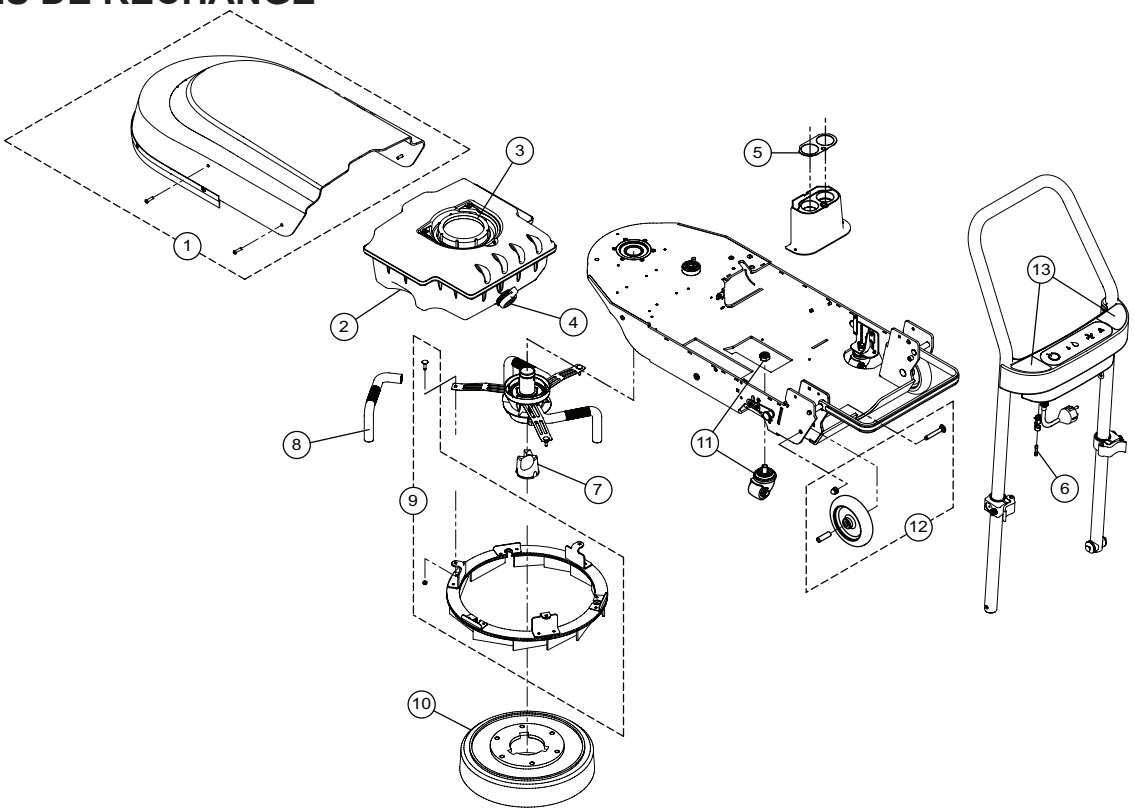
Raclette	600 hrs.
Tuyau d'aspiration	600 hrs.
Brosse	1000 hrs.
Moteur AC	1000 hrs.
Moteur DC (remplacement brosse)	2500 hrs.

Courroie de distribution	1500 hrs.
Pompe à eau	1500 hrs.
Réservoir d'eau	2000 hrs.
Roulettes	2000 hrs.
Roues de transport	2000 hrs.

Après une longue période d'inactivité

1. Inspectez les joints de culasse et frottez l'excès de graisse contenant du silicone.
2. Effectuez l'entretien mensuel.

PIÈCES DE RECHANGE



Art.	Pièce No.	Description	Qté
1	710-3-9920-107	Kit de réparation des éléments du couvercle	1
2	710-4-8700-104	Éléments du réservoir d'eau (comprend les pièces 3, 4)	1
3	710-3-9922-101	Kit de réparation du (grand) capuchon de l'embout de remplissage du réservoir	1
4	710-3-9921-109	Kit de réparation du (petit) capuchon de l'embout de drainage du réservoir	1
5	710-6-8706-108	Joint de culasse du réservoir d'eau	1
6	710-3-9903-107	Kit de réparation du fusible (icomprend 10 fusibles)	1
7	710-6-8105-102	Distributeur d'eau	1
8	710-3-9916-106	Kit de réparation du tuyau d'aspiration	3
9	710-4-8500-106	Éléments des mini raclettes	1
10	710-4-8501-108	Brosse	1
11	710-3-9902-105	Kit de réparation de la roulette	1
12	710-3-9901-103	Kit de réparation de la roue de transport	1
13	710-6-8911-109	Rallonge, 14 AWG (non illustrée)	1
14	710-3-9925-107	Étiquettes de sécurité	3
15	qleeno_french	Mode d'emploi	1

Pour tout renseignement sur les pièces de rechange, consultez le site www.qleenousa.com

GARANTIE LIMITÉE DE DEUX ANS

Qleeno®, représenté aux États Unis par **SFA COMPANIES, INC.** ("SFA") garantit à l'acheteur original que ce produit est exempt de vices de matériaux et de fabrication pour une période de deux (2) ans à compter de la date d'achat. La garantie n'est pas transférable et est sujette aux conditions, exclusions et limites décrites ci-dessous:

- Tout dommage résultant d'une mauvaise utilisation ou négligence, comprenant, mais non limité, le pliage des mini raclettes, le bosselage ou l'écrasement du couvercle de la machine, des soudures cassées ou vessies en caoutchouc perforées ainsi que des joints usés, les joints toriques et ressorts qui seraient le résultat d'une mauvaise utilisation, ne sont pas couverts par la garantie et aucun crédit garantie sera fourni pour ces éléments endommagés.

- Cette garantie ne s'applique pas aux usures normales, à la surcharge, aux modifications (y compris les réparations ou tentatives de réparation non effectuées par SFA ou un de ses centres de service autorisés).

- Cette garantie est annulée par l'utilisation d'un liquide inadéquat ou l'utilisation du produit de manière autre que celle définie et conforme aux instructions ou avertissements fournis avec le produit ainsi que toute modification du produit.

- Au cas, peu probable, où un appareil Qleeno échoue en raison de vices de matériaux de fabrication, vous pouvez contacter SFA pour les dispositions à prendre. Veuillez contacter, s'il vous plaît, notre service clientèle au (816) 891-6390 avant de procéder à l'expédition ou à des réparations sur le produit. Dans de tels cas, le seul et unique recours du client pour toute violation ou violation présumée de la garantie est limité à la réparation ou au remplacement du produit défectueux.

- En aucune circonstance SFA est responsable de dommage consécutif tel que perte de profits ou dommage indirect quel qu'il soit.

- CETTE GARANTIE EST LIMITÉE AUX PRODUITS NEUFS VENDUS PAR LES DISTRIBUTEURS AUTORISÉS ET D'AUTRES MOYENS DÉSIGNÉS PAR SFA. AUCUN AGENT, EMPLOYÉ OU AUTRE REPRÉSENTANT SFA, EST AUTORISÉ À MODIFIER CETTE GARANTIE.

- CE QUI PRÉCÈDE EST EXCLUSIF ET REMPLACE TOUTES LES AUTRES GARANTIES EXPRESSE ET TACITE, Y COMPRIS NOTAMMENT MAIS SANS RESTRICTIONS LES GARANTIES DE COMMERCIALISATION, D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER. TOUTES AUTRES GARANTIES SONT EXPRESSÉMENT REJETÉES. LES LOIS SUR LES GARANTIES PEUVENT VARIER DANS DIFFÉRENTES LOCALITÉS ET VOUS POURRIEZ BÉNÉFICIER D'AUTRES DROITS EN VERTU DE LOIS D'ÉTATS OU LOCALES

- La responsabilité d'SFA, dans tous les cas est limitée à, et ne dépassera pas le prix d'achat payé pour le produit.

- Les "articles usés" tels que les accessoires, les brosses en carbone du moteur, le moteur AC, les raclettes, les brosses, les coussinets, les tuyaux d'aspiration, les roues, roulettes, courroies, paliers, etc sont exclus à moins d'être reconnus défectueux par Qleeno, SFA ou un centre de service agréé.

Certains états ne permettent pas de limitations pour une garantie tacite, dès lors, la limitation ci-dessus peut ne pas s'appliquer à vous. Certains états ne permettent pas l'exclusion ou la limitation des dommages indirects ou consécutifs, dès lors, l'exclusion ou la limitation peut ne pas s'appliquer à vous. La présente garantie vous confère des droits légaux spécifiques et vous pourriez bénéficier d'autres droits variant d'un état à l'autre.

QLEENO™

SFA Companies, Inc.
10939 N. Pomona Ave., Kansas City, MO 64153
816.891.6390
customerservices@shinnfuamerica.com